

**ARESTOWANY** (17) *part praet pass pf i impf*

*pf* (11) *GroicPorz* (2), *SarnStat* (9); *impf* (2) *SarnStat* (2); *pf a. impf* (4).

**arestowany** (13), **arestowan** (1) *arestowany a. arestowan* (3); *arestowany GroicPorz* (4);  
*arestowany* : *arestowan SarnStat* (9 : 1).

*Wszystkie samogłoski jasne.*

*m sg N praed arestowany* (3), *arestowan* (1). ◊ *G a. A arestowanego* (1). ◊ *pl N m pers arestowani* (3). *subst arestowané* (6); *-é* (5), *-(e)* (1). ◊ *G arestowanych* (1). ◊ *A pers arestowanych* (2).

*Sł stp, Cn brak, Linde XVII w. s.v. arestować.*

1. *praw. Zatrzymany z nakazu urzędu, zaskwestrowany (także w aspekcie niedokonanym)* [*arestatus* – *zapowiedziany, zahamowany BartBydąg 13v*] (17) : *Perfony záfyc nie ośiádłe/ lekkie/ iáko fą gracze/ kofterowie/ pijánice/ márnotracy/ y ktorych by dobrá długu nie wynośiły/ máią być Arestowáne/ y dobrá ich. Wízákże też pierwey dobrá iefli fą/ potym Perfoná. GroicPorz dd4, eev, ee2, m3; które [pieniądze] [...] mogą bydz od vkrzywdzonego árestowáne/ á Piáraz ma árest przyiác/ y z nich vkrzywdzonómu zá fłufnym y práwnym pokazaniem krzywdy álbo ízkody/ ma dofyć vczynić SarnStat 433; Item, woły, y inné rzeczy, iefliby licowáne były ábo árestowáne, Stárofta fądzi rok zá tydzien náznaczywfy. SarnStat 513; iáko areftowánego [!] niewinien gofpodarz wydáwác. SarnStat 514; Kmiećie zbiegli ábo ich fynowic, ábo sładzy, gdy o nie práwem czyniono ma bydz, nie máią bydz árestowáni. SarnStat 664; Przy wykupnie człowiekowi ośiádłému pieniądze nie máią bydz árestowáne. SarnStat 686, 452, 514, [2 r.], 526, 665, 1309.*

*Szereg: »arestowan albo zapowiedzian«: A iefliby nieośiádły niemógł bydz árestowan/ álbo zápowiedzian SarnStat 524.*

2. *Skonfiskowany: Iż. ktoby [przywilej tak pożyteczny] [...] ważył fie zgwałćić [...] dobrá tákowego Duchowné/ áby były árestowáne y rozprzedané SarnStat 194.*

*Synonimy: 1. zapowiedziany, zahamowany.*

*Cf* **ARESTOWAĆ**